日本文化アカデミー大阪

経費支弁書

Written Proof of Supporter

日本国法務大臣殿/ To: Minister of Justice

Date

Year

Month

Day

1. 申請人情報/Student 's Information:					
(Last name) (First name)					
申請人氏名		国籍		性別	□ 男 Male
Student's Name		Nationality		Sex	□ 女 Female
	上記の者が日本国に滞在中の経費支				
共に、経費支弁について誓約します。(I hereby swear that I am the applicant's supporter while they are in Japan.)					
2. 経費支弁の引受経緯/Reasons for supporting the applicant: (申請者の経費の支弁を引き受けた経緯及び申請者との関係について具体的に記載してください。/Please explain in detail					
the reasons for supporting the applicant, and the relationship between you and them.)					
3. 経費支弁内容	₹/Pavment :				
私は、上記の日本滞在中について、					
下記のとおり経費支弁することを誓約します。 また、上記の者が在留期間更新許可申請を行う際には 、送金証明書又は本人名義の					
預金通帳(送金事実・経費支弁事実が記載されたもの)の写しなどで、生活費等の支弁事実を明らかにする書類を提出いたします。					
I hereby swear that I will forward the following amount to the applicant while they are in Japan, by the method stated below.					
Also, I will submit any document which proves my remittance when they renew their visa.					
			Г		
(1) 入学金/ E	Enrollment fee				円/JPY
(2) 授業料/ T	Tuition fee				円(年)/JPY(Year)
(3) その他初年!	度納入金額(寮費以外)				
Amount of other money in the first year					円(年)/JPY(Year)
(Except domit (4) 生活費/ Livi					円(月)/JPY(Month)
					1 1(A)/3F I (Month)
(5) 支弁方法/Method of payment (送金・振り込み等支弁方法を具体的にお書きください。)					
(Please explain the money transfer method details.)					
4 奴弗士女老婦					
女弁者氏名	請報/Financial Supporter's In T	itormation :	続柄		
メガ有以右 Supporter's name			ให้บับที่ Relationship		
現住所			電話		
Current Address			Tel		
現左 仏のみぼ	1	た弗) た色 切しっ	こいますか	□ 無 No	□ 有 Yes
現在、他の外国人留学生の経費(学費・滞在費)を負担していますか。					
The year currently supporting anyone clae in supuit.					
日付:	年 月	日 支弁	者署名		

Supporter's Singnature